

Djesica AD Shipping

De: Eduarda Thesing Sehn <eduarda.sehn@utcleaf.com.br>
Enviado em: segunda-feira, 2 de dezembro de 2024 16:33
Para: Djesica AD Shipping
Cc: sales12@adshipping.com.br; Exportacao
Assunto: RES: SI 24/16/020/13 Eastern Company, Rio Grande --> Alexandria Old Port

Boa tarde Djesica!

Favor solicitar o booking com a Sealead.

Atenciosamente,

Eduarda Thesing Sehn

Analista de Exportação / Export Analyst

Departamento de Exportação / Export Department



De: Djesica AD Shipping <sales4@adshipping.com.br>
Enviada em: segunda-feira, 2 de dezembro de 2024 13:52
Para: Eduarda Thesing Sehn <eduarda.sehn@utcleaf.com.br>
Cc: sales12@adshipping.com.br; Exportacao <exportacao@utcleaf.com.br>
Assunto: SI 24/16/020/13 Eastern Company, Rio Grande --> Alexandria Old Port

Olá Duda, boa tarde! Tudo bem?

Por gentileza note que compartilhamos as tarifas com a CNT e foram aprovados fretes com MSC e Sealead. A CNT mencionou preferencia por Alexandria Old Port, atendido pela MSC, mas, como este armador ainda está rolando muito as cargas, informou que está tudo bem se opção for embarque para Alexandria El Dehkeila. Compartilho com você a programação de navios de ambas as linhas para analise e indicação do navio:

MSC – ALEXANDRIA OLD PORT

MSC VITA / NA449R – ETD 15/12

DDL draft: 10/12, 12 hrs

DDL carga: 13/12, 12 hrs

MSC EUGENIA / NA450R – ETD 20/12

DDL draft: 09/12, 12 hrs

DDL carga: 12/12, 12 hrs

XIAMEN EXPRESS / NA451R – ETD 22/12

DDL draft: 16/12, 12 hrs

DDL carga: 19/12, 12 hrs

MSC DAKAR X / NA452R – ETD 28/12

DDL draft: 23/12, 12 hrs

DDL carga: 26/12, 12 hrs

SEALEAD – ALEXANDRIA EL DEHKEILA

CAPE BYRON 24028E – ETD 20/12

DDL draft: 13/12, 12 hrs

DDL carga: 19/12, 12 hrs

Atenciosamente / Kind Regards / Saludos Cordiales



DJÉSICA PARCKERT

PHONE: 55 51 3902 7868 - R.: 212
E-MAIL: SALES4@ADSHIPPING.COM.BR

www.adshipping.com.br

WCA
MEMBER OF
WCA: ID 135012.

AEO
Approved Exporter Organization

52º Prêmio Exportação

Destaque na categoria de Suporte à Exportação reconhecimento à liderança no estado.

Awarded in the Export Support Category. Recognized in our leadership in the segment.

Esta mensagem pode conter informações confidenciais e/ou privilegiadas. Se você não for o destinatário ou a pessoa autorizada a receber esta mensagem, não pode usar, copiar ou divulgar as informações nela contidas ou tomar qualquer ação baseada nessas informações. Se você recebeu esta mensagem por engano, por favor, avise imediatamente o remetente, respondendo o e-mail e em seguida apague-o. Agradecemos sua cooperação.

This message may contain confidential and/or privileged information. If you are not the addressee or authorized to receive this for the addressee, you must not use, copy, disclose or take any action based on this message or any information herein. If you have received this message in error, please advise the sender immediately by reply e-mail and delete this message. Thank you for your cooperation.

De: Djesica AD Shipping <sales4@adshipping.com.br>

Enviada em: quarta-feira, 27 de novembro de 2024 13:53

Para: 'Eduarda Thesing Sehn' <eduarda.sehn@utcleaf.com.br>

Cc: 'sales12@adshipping.com.br' <sales12@adshipping.com.br>; 'Dayane - AD SHIPPING' <dayane@adshipping.com.br>; 'Exportacao' <exportacao@utcleaf.com.br>

Assunto: SI 24/16/020/13 Eastern Company, Rio Grande --> Alexandria Old Port

Olá Duda, boa tarde! Tudo bem?

Que excelente notícia, ficamos muito felizes com a nova oportunidade 😊

Por gentileza note que estamos compartilhando a tarifa com a CNT e o Schedule será enviado asap.

Atenciosamente / Kind Regards / Saludos Cordiales

DJÉSICA PARCKERT
PHONE: 55 51 3902 7868 - R.: 212
E-MAIL: SALES4@ADSHIPPING.COM.BR
www.adshipping.com.br

52º Prêmio Exportação
Destaque na categoria de Suporte à Exportação reconhecimento à liderança no segmento no estado.
Awarded in the Export Support Category. Recognized in our leadership in the segment.

Esta mensagem pode conter informações confidenciais e/ou privilegiadas. Se você não for o destinatário ou a pessoa autorizada a receber esta mensagem, não pode usar, copiar ou divulgar as informações nela contidas ou tomar qualquer ação baseada nessas informações. Se você recebeu esta mensagem por engano, por favor, avise imediatamente o remetente, respondendo o e-mail e em seguida apague-o. Agradecemos sua cooperação.

This message may contain confidential and/or privileged information. If you are not the addressee or authorized to receive this for the addressee, you must not use, copy, disclose or take any action based on this message or any information herein. If you have received this message in error, please advise the sender immediately by reply e-mail and delete this message. Thank you for your cooperation.

De: Eduarda Thesing Sehn <eduarda.sehn@utcleaf.com.br>

Enviada em: quarta-feira, 27 de novembro de 2024 09:56

Para: Djesica - AD SHIPPING <sales4@adshipping.com.br>

Cc: sales3 <sales3@adshipping.com.br>; 'Dayane - AD SHIPPING' <dayane@adshipping.com.br>; Exportacao <exportacao@utcleaf.com.br>

Assunto: ENC: SI 24/16/020/13 Eastern Company, Rio Grande --> Alexandria Old Port

Bom dia Djésica!

Recebemos a instrução abaixo para embarque de 10x40' com destino a Alexandria, Egypt.

Favor confirmar recebimento da ordem do cliente e nomear navios com as próximas saídas de Rio Grande.

Atenciosamente,

Eduarda Thesing Sehn

Analista de Exportação / Export Analyst

Departamento de Exportação / Export Department

UTC BRASIL INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE TABACO LTDA.
Fone: 55 51 2106-1095
Rodovia BR 471, KM 149, 53, Bairro Distrito Industrial
Caixa Postal 148, CEP 96835-642
Santa Cruz do Sul/RS - Brasil

www.utcleaf.com.br

De: Oliver Roth <o.roth@cntleaf.de>

Enviada em: terça-feira, 26 de novembro de 2024 11:53

Para: Guilherme Weber Fontoura <guilherme.fontoura@utcleaf.com.br>; Eduarda Thesing Sehn <eduarda.sehn@utcleaf.com.br>; Jonathan Rafael Gass <jonathan.gass@utcleaf.com.br>

Cc: Marcel Goehring <m.goehring@cntleaf.de>; Wolf-Dieter Lutz <w.lutz@cntleaf.de>; Maria Carraro <m.carraro@cntleaf.de>; Carlos Eduardo Genehr <carlos.genehr@utcleaf.com.br>; Donato Vanderlei Mohr <donato.mohr@utcleaf.com.br>; Ricardo Menezes Sperb <ricardo.sperb@utcleaf.com.br>; Eldi Liane Weigel

<eldi.weigel@utcleaf.com.br>; Alastair Craik <acraik@utcleaf.com>; Dusan Cmiljic <d.cmiljic@cntleaf.de>; Jürgen Niedermeier <j.niedermeier@cntleaf.de>; Norman Springer <n.springer@cntleaf.de>; Anna Lutz <a.lutz@cntleaf.de>; Renato Luiz Hermes <renato.hermes@utcleaf.com.br>
Assunto: SI 24/16/020/13 Eastern Company, Rio Grande --> Alexandria Old Port

SI 24/16/020/13

**Unmanufactured Brazil FCV Tobacco Strips
10x40' Container (99 cartons/container)**

**Grade: MB1FR
Form: Strips
Crop: 2024
Net weight: 99.000kg**

**Grade: MB1FO
Form: Strips
Crop: 2024
Net weight: 99.000kg**

Dear Guilherme,

Please find below SI for immediate shipment...

1. **Shipping Agent/Shipping Line:**
MSC to be booked with AD Shipping

2. **Description of Goods (detailed description to be used on all docs)**
Unmanufactured FCV Brazilian LEAF Tobacco
Grade: MB1FR
Form: Strips
Crop: 2024
Net weight: 99.000kg
Gross weight:

Unmanufactured FCV Brazilian LEAF Tobacco
Grade: MB1FO
Form: Strips
Crop: 2024
Net weight: 99.000kg
Gross weight:

as per order sheet No. 199/2024 dated 20.10.2024
Contract No: 5000000055 dated 12.06.2024
L/C6920/24/CUOCT
Egyptian Importer Tax ID: 100071376
Foreign Exporter Reg. Type: VAT Number
Foreign Exporter ID: 145767771
ACID: 1000713762024110809

3. **Documents**
Documents have to be issued in English language to:

Eastern Company, S.A.E.

Industrial Complex
6th of Oct. City, Giza
Egypt

Required Documents:

Certificate of Origin (1 original/3 copies)

Phytosanitary Certificate (1 original/2 copies)

- To bear Import Permit Number:
 - a) Import Permit Number: 16152024251114037 according to the ministerial Decree No562/2019. Annex No. 8
 - b) Phytosanitary certificate according to the ISPM# 7&12
 - c) The consignment was inspected and found free from any live pests or diseases listed in the Egyptian ministerial decree NO562/2019. Annex No. 11

Fumigation Certificate (1 original/2 copies)

Moisture Content Certificate (1 original/2 copies)

Sand Content Certificate (1 original/2 copies)

Container Weight List (1 original/2 copies) **ALL UNSIGNED**

- Per each Container
- Per whole shipment

Radioactive Certificate (1 original/2 copies)

- Certifying that shipped tobacco doesn't exceed the Radioactive contamination levels applied by the EC.

Residue of Pesticides Certificate (1 original/2 copies)

- Certifying that shipped tobacco doesn't exceed the pesticide tolerance limits permitted in USA and this product is fit for human consumption.

Shipping Line Certificate (1 original/2 copies)

- To be issued by Shipping Line/Agent: Certifying that age of the vessel is not exceeding 29 years.

IMPORTANT: Please send Drafts of all Documents as soon as possible per email for approval. Once documents have been approved, please send them by courier to our head office in Heilbronn.

4. Original Bill of Lading

3/3 originals and 5/5 nn-copies full set clean on board

Shipper:

UTC
On behalf of Contraf-Nicotex-Tobacco GmbH

Consignee:

TO ORDER OF
SOCIETE ARABE INTERNATIONALE DE BANQUE EGYPT

Notify Party:

Eastern Company, S.A.E.
Industrial Complex

6th of Oct. City, Giza
Egypt

Freight prepaid

clean on board

Ports:

POL: Rio Grande Port, Brazil

POD: Alexandria Old Port, Egypt

FINAL DESTINATION: Cairo Customs Warehouse

5. Markings

Please mark the cartons starting:

MB1FR: **496/up**

MB1FO: **991/up**

Please see draft attached.

Centered on both short ends.

6. Fumigation

The tobacco should be fumigated prior to shipment in accordance with CORESTA Guide No. 2. However, please instruct the fumigators to use dosage and time recommended for resistant beetles.

7. Containers

Before loading please check that the positioned containers are clean, dry, odourless, faultless and without any plastic particles.

8. Beetle trap

Once loaded, we kindly ask you to place **TWO** new pheromone tobacco beetle traps in each container (front and back), clearly visible and easy accessible upon opening doors. After fumigation but prior to shipment. Kindly follow instructions on the trap for folding and the trap is to be marked with usage date accurately.

9. Shipping schedule

Immediate shipment/next available vessel

Please send us a regular status report.

In case of any doubts, please do not hesitate to contact me.

Best regards,
Oli

Oliver Roth
Head of Leaf Logistics & Order Processing

CONTRAF-NICOTEX-TOBACCO GmbH
P.O. Box 1434
D-74004 Heilbronn
fon: +49 - (0) - 7131 - 89 855 - 34
mobile: +49 - (0) - 151 - 16883147
fax: +49 - (0) - 7131 - 89 855 - 60
email: o.roth@cntleaf.de
web: www.cntleaf.com